



emaús

INTERNACIONAL

PROVOCADORES DEL CAMBIO

CUENTAS ANUALES

EJERCICIO CERRADO EL 31/12/2020

Emaús Internacional

***47 avenue de la Résistance
93100 Montreuil (Francia)***

INFORME SINTÉTICO DE LAS CUENTAS DE 2020

Emaús Internacional

EMAÚS INTERNACIONAL

BALANCE ACTIVO A 31 DE DICIEMBRE DE 2020

ACTIVO	Ejercicio nº (según la ANC 2018-06)			Ejercicio N-1 (según la CRC 1999-01)
	Bruto	Amortizaciones y depreciaciones (a deducir)	Neto	Neto
ACTIVO INMOVILIZADO				
Inmovilizado inmaterial				
Gastos de establecimiento				
Gastos de investigación y desarrollo				
Donaciones temporales de usufructo				
Concesiones, patentes, licencias, marcas, procedimientos, programas informáticos, derechos y valores similares	56.332	40.743	15.589	18.248
Inmovilizado inmaterial pendiente			-	
Avances y adelantos			-	
Inmovilizado material				
Terrenos	123.000		123.000	123.000
Construcciones	104.790	48.902	55.888	59.381
Instalaciones técnicas, material y herramientas industriales	125.182	107.267	17.915	13.012
Inmovilizado material pendiente			-	
Avances y adelantos			-	
<i>Bienes recibidos procedentes de legados o de donaciones destinados a ser cedidos</i>	25.000		25.000	
Inmovilizado financiero				
Participaciones y cuentas por cobrar vinculadas a participaciones	851.555	141.000	710.555	710.555
Otros títulos inmovilizados	17.700		17.700	17.700
Préstamos	147.889		147.889	2.495
Otros	136.394		136.394	136.394
Total I	1.587 842	337.912	1.249 930	1.080 785
ACTIVO CIRCULANTE				
Existencias y pendientes	37.982	24.512	13.469	15.382
Cuentas por cobrar			-	
Cuentas de clientes, usuarios y cuentas asimiladas	55.104		55.104	108.814
<i>Cuentas recibidas de legados o donaciones</i>	50.000		50.000	
Otros	48.295		48.295	305.859
Valores mobiliarios de inversión			-	
Instrumentos de tesorería			-	
Liquidez	4.380 845		4.380 845	3.469 694
Gastos anticipados	6.819		6.819	
Total II	4.579 044	24.512	4.554 532	3.899 749
Gastos de emisión de los préstamos (III)	-	-	-	-
Primas de reembolso de los préstamos (IV)	-	-	-	-
Diferencias de conversión Activo (V)	-	-	-	-
TOTAL GENERAL (I + II + III + IV + V)	6.166 886	362.424	5.804 461	4.980 534

BALANCE PASIVO A 31 DE DICIEMBRE DE 2020

PASIVO	Ejercicio N (según la ANC 2018-06)	Ejercicio N-1 (según la CRC 1999-01)
FONDOS PROPIOS / FONDOS DE LA ASOCIACIÓN		
Fondos propios / fondos de la asociación sin derecho de recuperación		
Fondos propios con derecho de recuperación		
Otros fondos de la asociación (parte 1/2)		
Diferencias de reevaluación		
Reservas		1.535 023
Reservas estatutarias o contractuales		
Reservas para proyecto de la entidad	1.650 546	
Otros		
Remanente	67.500	
Excedente o déficit del ejercicio	578.184	115.523
Situación neta (subtotal)	2.296 230	1.650 546
Fondos propios consumibles		
Subvenciones de inversión	-	-
Provisiones reglamentadas	-	-
Otros fondos de la Asociación (parte 2/2)		
Subvenciones de inversión sobre bienes no renovables		67.500
Provisiones reglamentadas		
Derechos de los propietarios - (Comodato)		
Total I	2.296 230	1.718 046
FONDOS POR COBRAR Y CON DESTINO ESPECÍFICO		
Fondos por cobrar vinculados a legados o donaciones	75.000	
Fondos específicos	2.196 627	
Total II	2.271 627	-
PROVISIONES		
Provisiones para riesgos		
Provisiones para gastos	37.638	31.181
Total III	37.638	31.181
Fondos con destino específico		
- subvenciones para el funcionamiento		
- para otros recursos		1.935 237
Total III bis	-	1.935 237
DEUDAS		
Préstamos de deuda pública y asimilados (títulos asociativos)		
Préstamos y deudas con entidades de crédito		
Préstamos y deudas financieras varias	674.243	673.965
Deudas con proveedores y asimiladas	318.343	175.082
Deudas de legados o donaciones	-	
Deudas fiscales y sociales	183.313	205.129
Deudas sobre el inmovilizado y cuentas asimiladas		
Otras deudas	23.068	241.895
Instrumentos de tesorería		
Ingresos anticipados		
Total IV	1.198 966	1.296 070
Diferencias de conversión Pasivo (V)	-	-
TOTAL GENERAL (I + II + III + III bis + IV + V)	5.804 461	4.980 534

CUENTA DE RESULTADOS de 1 de enero de 2020 a 31 de diciembre de 2020

CUENTA DE RESULTADOS	Ejercicio N (según la ANC 2018-06)	Ejercicio N-1 (según la CRC 1999-01)
INGRESOS DE EXPLOTACIÓN		
Cuotas	2.381 098	2.266 528
Ventas de bienes y servicios		
Ventas de bienes	6.010	22.546
de las cuales Ventas de donaciones en especie	-	
Ventas de prestaciones de servicio	11.617	100.000
de las cuales patrocinios	-	
Ingresos de terceros financiadores		
Concursos públicos y subvenciones de explotación	-	
Subvenciones		150.266
Ingresos vinculados a financiaciones reglamentarias		
Aportaciones de los fundadores o usos de la dotación consumible		
Recursos vinculados a la generosidad del público		
Donaciones en mano	39.031	
Mecenazgos	100.000	
Legados, donaciones y seguros de vida	16.048	
Contribuciones financieras	1.768 531	
Recuperaciones de amortizaciones, depreciaciones, provisiones y transferencias de gastos	24.383	64.927
Usos de los fondos con destino específico	93.389	
Otros productos		
Cuota		
Donaciones en mano		
Mecenazgos		
Legados y donaciones		
Contribuciones financieras recibidas		
Aportaciones de los fundadores		
Cuota de dotaciones consumibles transferidas a la cuenta de resultados		
Otros productos	3.473	916.501
Total I	4.443 580	3.520 768
GASTOS DE EXPLOTACIÓN		
Ventas de mercancías	3.216	14.673
Variación de existencias		
Otras compras y gastos externos	425.053	956.907
Ayudas financieras	1.974 710	
Impuestos, tasas y abonos asimilados	64.620	80.736
Salarios y remuneraciones	682.253	749.165
Cotizaciones sociales	340.135	352.584
Dotación amortizaciones y provisiones para inmovilizados	17.284	18.338
Dotación provisiones	6.457	1.827
Cuentas por cobrar de fondos con destino específico	354.779	
Otros gastos		
Ayudas financieras		
Otros gastos	60	1.314 019
Total II	3.868 568	3.488 249
1. RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (I -II)	575.012	32.519

CUENTA DE RESULTADOS	Ejercicio N	Ejercicio N-1
INGRESOS FINANCIEROS		
De participaciones		
De otros valores mobiliarios y deudas del activo inmovilizado		
Otros intereses e ingresos asimilados	2.227	4.461
Recuperación de provisiones, depreciaciones et transferencias de gastos		
Diferencia de cambio positiva	1.067	
Ingresos netos por cesión de valores mobiliarios de inversión		
Total III	3.294	4.461
GASTOS FINANCIEROS		
Dotaciones para amortizaciones, depreciaciones y provisiones		
Intereses y gastos asimilados		
Diferencia de cambio negativa	1.792	23
Pérdidas netas por cesión de valores mobiliarios de inversión		
Total IV	1.792	23
2. RESULTADO FINANCIERO (III - IV)	1.503	4.439
3. RESULTADO CORRIENTE antes de impuestos (I - II + III - IV)	576.515	36.958
INGRESOS EXCEPCIONALES		
Por operaciones de gestión	1.830	83
Por operaciones de capital	403	
Recuperaciones de provisiones, depreciaciones y transferencia de gastos		
Total V	2.232	83
GASTOS EXCEPCIONALES		
Por operaciones de gestión	563	110.323
Por operaciones de capital		
Dotaciones para amortizaciones, depreciaciones y provisiones		
Total VI	563	110.323
4. RESULTADO EXCEPCIONAL (V - VI)	1.670	- 110.241
Participación de los empleados en los resultados (VII)	-	-
Impuesto de sociedades (VIII)	-	-
Total de ingresos (I + III + V)	4.449 106	3.525 312
Total de gastos (II + IV + VI + VII + VIII)	3.870 922	3.598 595
SALDO INTERMEDIO		
+ Saldo de fondos no utilizados de ejercicios anteriores		324.851
- Promesas pendientes sobre recursos asignados		136.046
EXCEDENTE O DÉFICIT	578.184	115.523
CONTRIBUCIONES VOLUNTARIAS EN ESPECIE		
Donaciones en especie	34.804	-
Prestaciones en especie	-	-
Voluntariados	-	-
TOTAL	34.804	-
GASTOS DE LAS CONTRIBUCIONES VOLUNTARIAS EN ESPECIE		
Ayudas en especie	-	-
Prestación gratuita de bienes y servicios	34.804	-
Prestación en especie	-	-
Prestación gratuita de bienes y servicios	-	-
Personal voluntario	-	-
TOTAL	34.804	-

ANEXO DE LAS CUENTAS DE 2020

Emaús Internacional

Emaús Internacional

Asociación regida por la ley francesa de 1901

Siret: 32844165400030

Sede social:

47 avenue de la Résistance

93100 Montreuil (Francia)

La asociación Emaús Internacional, en su ejercicio abierto el 1 de enero de 2020 y cerrado el 31 de diciembre de 2020, presenta las siguientes cifras:

Total del Balance: 5.804 461 €

Ingresos de actividad: 4.443 580 €

Excedente: 578.184 €

El presente anexo forma parte integrante de las cuentas de Emaús Internacional

Índice del anexo :

1.	OBJETO SOCIAL, ACTIVIDADES Y MEDIOS UTILIZADOS	10
2.	HITOS MÁS IMPORTANTES DEL EJERCICIO	11
3.	NORMAS Y MÉTODO CONTABLES.....	12
3.1.	El Inmovilizado inmaterial y material.....	Erreur ! Signet non défini.
3.2.	El Inmovilizado financiero	Erreur ! Signet non défini.
3.3.	Existencias.....	Erreur ! Signet non défini.
3.4.	Cuentas por cobrar a clientes, otras cuentas por cobrar e ingresos por recibir	15
3.5.	Gastos anticipados	Erreur ! Signet non défini.
3.6.	Reservas	15
3.7.	Fondos con destino específico	15
3.8.	Legados y donaciones	15
3.9.	Provisiones para riesgos y gastos.....	Erreur ! Signet non défini.
3.10.	Préstamos y Deudas financieras varias.....	Erreur ! Signet non défini.
3.11.	Deudas con proveedores y gastos por pagar	17
3.12.	Deudas fiscales y sociales.....	17
3.13.	Ingresos anticipados.....	Erreur ! Signet non défini.
3.14.	Excepciones a las normas contables	17
3.15.	Otras indicaciones sobre las normas contables	Erreur ! Signet non défini.
4.	INFORMACIÓN ADICIONAL RELATIVA AL ACTIVO DEL BALANCE	18
4.1.	Estado del activo inmovilizado y de las amortizaciones	Erreur ! Signet non défini.
4.2.	Existencias.....	Erreur ! Signet non défini.
4.3.	Vencimiento de créditos	Erreur ! Signet non défini.
4.4.	Ingresos por recibir	Erreur ! Signet non défini.
5.	INFORMACIÓN ADICIONAL RELATIVA AL PASIVO DEL BALANCE.....	22

5.1.	Fondos de la Asociación	22
5.2.	Provisiones para riesgos y gastos	22
5.3.	Fondos con destino específico	Erreur ! Signet non défini.
5.4.	Fondos por cobrar procedentes de legados o donaciones	25
5.5.	Préstamos y deudas financieras varias (Fondo Ético Emaús)	26
5.6.	Vencimiento de deudas	Erreur ! Signet non défini.
5.7.	Deudas con proveedores y cuentas asimiladas.....	Erreur ! Signet non défini.
5.8.	Deudas fiscales y sociales.....	28
5.9.	Otras deudas	28
6.	INFORMACIÓN VARIA	28
6.1.	Plantilla.....	Erreur ! Signet non défini.
6.2.	Remuneración de los empleados con estatus de “cadres”	28
6.3.	Promesas fuera del balance	Erreur ! Signet non défini.
6.4.	Aspectos específicos de la asociación	Erreur ! Signet non défini.
6.5.	Información relativa a la cuenta de resultados.....	Erreur ! Signet non défini.
6.6.	Acontecimientos reseñables posteriores al cierre.....	29

Objeto social, actividades y medios utilizados

De acuerdo con el artículo 431-2 de la norma ANC 2018-06, el presente anexo describe más concretamente el objeto social de Emaús Internacional, la naturaleza y el alcance de sus misiones sociales y los medios utilizados.

Objeto social

El proyecto asociativo se ha desarrollado conforme a las disposiciones de los estatutos y a las decisiones del Comité ejecutivo y de la Asamblea general.

Emaús Internacional tiene el objetivo de:

- Servir de vínculo y de ayuda mutua entre los miembros de todo el mundo, respetando sus personalidades respectivas y su autonomía;
- Reforzar y salvaguardar la identidad de Emaús;
- Contribuir y velar por que la actividad de los miembros respete el Manifiesto;
- En calidad de legataria universal del Abbé Pierre, difundir su pensamiento y su obra, y proteger su memoria.

Actividades

Las organizaciones Emaús del mundo llevan a cabo acciones e iniciativas de incidencia política en torno a tres luchas por el acceso a los derechos fundamentales: una economía ética y solidaria, una justicia social y medioambiental, la paz y la libertad de circulación y de acceso a una ciudadanía universal.

Estas misiones sociales de Emaús Internacional se efectúan en su mayoría a través de estructuras de movimiento situadas en el extranjero, en más de 40 países, en África, América, Asia y Europa.

Los medios utilizados

Emaús Internacional dispone de un equipo de 21 empleados en la sede. Los recursos de la asociación están formados principalmente, como se menciona anteriormente por:

- Las cuotas de los miembros
- Los fondos recibidos de los miembros para la financiación de proyectos y de los llamamientos urgentes de solidaridad.

2 - Hitos más importantes del ejercicio

Interrupción de los programas habituales y creación del fondo de emergencia COVID

A partir de mediados de marzo de 2020, los delegados y delegadas de Emaús Internacional tomaron conciencia de la crisis sanitaria mundial a la que se enfrentaban nuestros grupos. De forma inmediata, quisieron movilizarse contra viento y marea para ayudar a los grupos que tuvieron que suspender sus actividades y que no se beneficiaban de ninguna ayuda pública del país ni de su colectividad local. Los confinamientos y otras medidas de restricción han supuesto una amenaza directa para la existencia misma de muchos grupos y para la situación de las personas vulnerables que acogían y ayudaban. Los programas de solidaridad de Emaús Internacional tuvieron que interrumpirse y los recursos que tenían estipulados fueron reasignados (como por ejemplo el Programa Anual de Solidaridad, el Programa de la Fundación Abbé Pierre o el programa de Contenedores) para crear un fondo de emergencia excepcional.

La articulación tiene tres áreas:

- “Urgence vitale” (Urgencia vital) para los periodos de confinamiento y de interrupción de las Actividades. Destinado a sufragar los gastos de supervivencia para el funcionamiento del grupo: comida, agua, cuidados médicos, electricidad, a veces salarios de los empleados... Importe máximo de 5.000€ de ayuda mensual.
- “Reprise d’activité après confinement” (Recuperación de la actividad tras confinamiento) para posibilitar que el grupo relance sus actividades económicas y sus acciones de solidaridad a favor de la población vulnerable. Importe máximo de 10.000€.
- “Appui aux mutuelles Santé” (Apoyo a las mutuas de Salud) para los grupos o países que gestionan una mutua de salud de Emaús Internacional. Con el fin de realizar acciones preventivas de salud y de acceso al agua a gran escala.

Además, se tomaron muy rápidamente varias medidas de ahorro:

- Disminución de los presupuestos de animación de las regiones: -38% entre el 2019 y el 2020.
- Presupuesto AMC: -14% respecto al 2019 y -50% respecto al presupuesto votado por el Comité ejecutivo antes de la pandemia.
- Gastos de reuniones / viajes: presupuesto dividido entre 3 de 2019 a 2020

En paralelo, la instauración de la actividad parcial permitió recibir las ayudas del Estado para el abono de los salarios, en lo correspondiente al 10% del importe total de los salarios brutos.

Además de los ahorros obtenidos, se hizo un gran trabajo de recaudación de las cuotas de los grupos Emaús en el mundo. El tesorero se puso en contacto de forma rápida con todos los grupos para el abono de su cuota de 2020 o de las cuotas anteriores pendientes de pago.

3 - Reglas y métodos de contabilidad

La elaboración de las cuentas anuales del ejercicio 2020 se ha realizado conforme a las siguientes normas:

- ANC n°2014-03 del 5 de junio de 2014, relativa a la nueva redacción del plan general contable (modificado por a norma ANC n°2016-07 del 8 de diciembre de 2016),
- ANC n°2018-06 del 5 de diciembre de 2018 relativa a las cuentas anuales de personas jurídicas de derecho privado sin ánimo de lucro (modificado por la norma ANC n°2020-08 del 4 de diciembre de 2020).

De acuerdo con el artículo 611-1 de la norma ANC n°2018-06, la primera aplicación de la norma constituye un cambio del método de contabilidad. Los importes relativos a los conceptos de aplicación de dicha norma constituyen un cambio del método de contabilidad. Los importes relativos a los conceptos del ejercicio anterior son idénticos a los importes que se establecieron en el balance y en la cuenta de resultados del ejercicio anterior.

Esto supone una presentación de balance y de cuenta de resultados del ejercicio 2020 según dos normas contables. Las informaciones necesarias para comprender la transición de la antigua norma aplicable (CRC 99-01) a la nueva (ANC 2018-06) se detallan a continuación.

La aplicación a 1 de enero de 2020 de los nuevos principios contables tiene los siguientes efectos principales:

En el balance, el grueso de las modificaciones concierne:

- La reclasificación de la subvención de inversión vuelve a ser indicada dado que estaba destinada a financiar unos terrenos en Perú no amortizables;
- La segmentación de las reservas como “reservas estatutarias o contractuales”, “reservas para proyecto de la entidad” y “otras reservas”;
- El reposicionamiento de los fondos dedicados que además han sido objeto de un profundo replanteamiento en el marco de la nueva norma (ver nota 5.3);
- La anotación como fondos por cobrar procedentes de los legados;
- Y la incorporación de un total en el pasivo “situación neta”;

Para la cuenta de resultados, la mayoría de las modificaciones se refiere a:

- La modificación de la presentación de la cuenta de resultados: la creación de una categoría “Ingresos de donantes” que incluye los recursos procedentes de la generosidad del público (manuales, legados, donaciones et seguros de vida, mecenazgo), y la integración de la variación (informes / utilización) de los fondos dedicados en el resultado de explotación;
- Los recursos recaudados de los grupos de Emaús dejan de clasificarse como subvenciones para ser contribuciones financieras;
- Las donaciones y los legados ya no se incluyen en otros ingresos, sino que aparecen identificados dentro de la categoría “recursos procedentes de la generosidad del público”;
- Las ayudas concedidas a los grupos de Emaús se reclasifican y pasan de la posición “Otros gastos” a la de “Ayudas financieras”.

	2020	2019 reclasificado	Reclasificación	2019 aprobado
Ingresos de explotación	4.350.190			3.520.768
Utilización de los fondos específicos	93.389	324.851	324.851	
Total de ingresos de explotación	4.443.580	3.845.619	324.851	3.520.768
Gastos de explotación	3.563.788	3.488.249		3.488.249
Saldo en fondos específicos	354.779	136.046	136.046	
Total de gastos de explotación	3.918.568	3.624.295	136.046	3.488.249
Resultado de explotación	525.012	221.325	188.806	32.519
Resultado financiero	1.503	4.439		4.439
Resultado excepcional	1.670	-110.241		-110.241
Impuesto de sociedades				
Saldo de los recursos no utilizados de los ejercicios anteriores			-324.851	324.851
Fondos específicos por utilizar de los recursos asignados			-136.046	136.046
Excedente o déficit	528.184	115.523	-	115.523

Ingresos de explotación	2020	2019 reclasificado	Reclasificación	2019 aprobado
Cuotas	2.381.098	2.266.528		2.266.528
Ventas de bienes y servicios / ventas de mercancías				
Ventas de bienes	6.010	22.546		22.546
<i>de los cuales ventas de donaciones en especie</i>				
Ventas de prestaciones de servicios	11.617	-	- 100.000	100.000
<i>de los cuales patrocinios</i>		-		
Ingresos de donantes	-			-
Concursos públicos y subvenciones de explotación	-	-		
Subvenciones de explotación			- 150.266	150.266
Recursos procedentes de la generosidad del público				
<i>de los cuales donaciones manuales</i>	39.031	28.646	28.646	
<i>de los cuales mecenazgos</i>	100.000	100.000	100.000	
<i>de los cuales legados, donaciones y seguros de vida</i>	16.048	196.189	196.189	
Contribuciones financieras	1.768.531	831.449	831.449	
Recuperación de las amortizaciones, depreciaciones, provisiones y transferencias de gastos	24.383	64.927		64.927
Utilizaciones de los fondos específicos	93.389	324.851		
Otros ingresos	3.473	10.483	- 906.018	916.501
TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACIÓN	4.443.580	3.845.619	-	3.520.768

La normativa general contable se ha aplicado observando el principio de prudencia, a partir de la base de las siguientes hipótesis:

- continuidad de la actividad;

permanencia de los métodos contables entre ejercicios sucesivos sin incluir los cambios relativos a la nueva norma ANC n°2018-06;

independencia de los ejercicios.

Los principales métodos utilizados son los que se detallan a continuación:

El método de base seguido para evaluar los conceptos recogidos en la contabilidad ha sido el del coste histórico.

3.1 - -El inmovilizado material e inmaterial

El inmovilizado inmaterial y el material se han evaluado según su coste de adquisición (precio de compra más gastos accesorios).

Los gastos accesorios representan el conjunto de gastos efectuados para poner en funcionamiento el activo.

Se consideran necesariamente inmovilizados.

Los gastos de compra del inmovilizado, es decir, los gastos de traspaso, honorarios, comisiones y gastos de escritura se incorporan (o se añaden directamente como gastos) al coste de compra o de producción de esos activos inmovilizados.

Una vez incorporados, los activos están sujetos a amortización y/o depreciación.

Los activos son objeto de una amortización cuya duración se determina en el momento de la adquisición, teniendo en cuenta las características técnicas del bien y el uso que la asociación pretende darles.

Los periodos definidos para ello son los siguientes:

- Programas informáticos: de 1 a 3 años
- Registro de marca: 10 años
- Construcciones en Perú: 30 años
- Instalaciones y acondicionamiento: diez años
- Material de oficina e informático: tres años
- Mobiliario: cinco años.

Al cierre del ejercicio se evalúa si existen indicios externos o internos en el conjunto de activos que muestren una pérdida de valor notable. Si el valor actual de un activo inmovilizado pasa a ser inferior al de su valor neto contable, este último se ajusta a su valor actual mediante una depreciación.

3.2 - El inmovilizado financiero

El inmovilizado financiero se evalúa según su coste de compra. Se practica una depreciación cuando el valor de inventario es inferior al valor contable.

3.3 - Existencias

Las existencias se evalúan según su coste de compra, excluyendo los gastos accesorios.

Las depreciaciones se contabilizan cuando el valor de inventario es inferior al coste de compra.

3.4 - Cuentas por cobrar a clientes, otras cuentas por cobrar e ingresos por recibir

Las cuentas por cobrar se evalúan por su valor nominal. Cuando corresponde, dan lugar a una provisión, la cual se calcula según el riesgo de impago que exista.

En el cierre se contabilizan en el capítulo de «ingresos por recibir» todos los ingresos ligados al ejercicio actual y contabilizados en el ejercicio siguiente.

3.5 - Gastos anticipados

Son los gastos realizados durante el ejercicio, pero ligados a bienes o servicios que se recibirán más adelante.

3.6 - Reservas

El fondo de reservas corresponde principalmente al cúmulo de los resultados anteriores.

3.7 - Fondos con destino específico

El saldo aún no utilizado para las iniciativas consideradas como colectivas (y ejecutadas con fondos cuyo destino está previamente definido) se incluye en los fondos con destino específico, recibiendo el mismo tratamiento contable que las subvenciones recibidas de grupos ajenos al movimiento Emaús.

En aplicación de las normas contables, todos los fondos recibidos y asignados por el donante, miembros o no miembros del movimiento Emaús, se consideran fondos específicos y su utilización debe notificarse.

3.8 - Los legados y las donaciones

Los bienes y deudas recibidos por legados se contabilizan según la fecha de aceptación del legado por el Comité ejecutivo, más tarde ratificados por el Consejo de Administración, después de establecer posibles condiciones de suspensión.

Contabilización de los activos vinculados a legados

En la fecha de la aceptación, los bienes procedentes de legados se contabilizan:

- en la cuenta “Cuentas por cobrar recibidas de legados o donaciones” para los ingresos en especie, los activos bancarios, los activos financieros cotizados o las participaciones o acciones de organismos de inversión colectiva en valores mobiliarios y similares hasta la fecha de recepción de los fondos;
- en las cuentas de activos en especie para los bienes destinados por parte del testador o el donante a reforzar los fondos propios o destinados a ser conservados por EI (Emaús Internacional);
- en la cuenta “Bienes recibidos por legados o donaciones destinados a ser cedidos” para el conjunto de bienes recibidos por EI que elige no conservarlos, salvo disposición testamentaria o expresa del donante. Antes de la aceptación del legado, se realiza al menos dos tasaciones de estos bienes. Por principio de prudencia, se establece el valor más bajo. Dichos bienes no están sujetos a las normas de amortización.

Ingresos y gastos correspondientes a los bienes destinados a ser cedidos

A partir de la fecha de aceptación y hasta la fecha de cesión, los ingresos y los gastos correspondientes a los bienes recibidos por legados destinados a ser cedidos se inscriben en la cuenta de resultados o bien en función de su naturaleza cuando esta es fácilmente identificable, o bien, en caso de no serlo, en las cuentas “Otros gastos sobre legados o donaciones” y “Otros ingresos de legados o donaciones”. Todo ello a excepción de los gastos identificados porque se inscriben en los criterios de las deudas que el difunto no había reembolsado el día de su fallecimiento o de las obligaciones que emanan de lo estipulado por el testador o el donante.

Variación de los Fondos por cobrar

A fecha del cierre, las sumas netas de los legados en proceso de realización (activos disminuidos de los pasivos en espera) se neutralizan en la cuenta de resultados mediante un asiento contable de “Remanente de fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones”, resultado de la disminución de ingresos que aparece en la cuenta de resultados en la línea “Recursos procedentes de la generosidad del público/legados, donaciones y seguros de vida”).

Las sumas netas de los legados ingresadas en el ejercicio, relativas a legados o donaciones incluidas en “Fondos por cobrar procedentes de legados o donaciones” al inicio del ejercicio, se recuperan en el resultado a través de la

cuenta “Utilización de fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones”, que se suman a los ingresos indicados en la cuenta de resultados en la línea “Recursos procedentes de la generosidad del público/legados, donaciones y seguros de vida”.

3.9 - Provisiones para riesgos y gastos

Se crea una provisión para riesgos o para gastos en cuanto hay un elemento del patrimonio que tiene un valor económico negativo para la organización, el cual se traduce en una obligación para con un tercero que, de manera probable o segura, dará lugar a una salida de recursos en favor de ese tercero, sin que se espere de él una contrapartida, al menos equivalente.

3.10 - Préstamos y deudas financieras varias

Todos los préstamos y deudas varias de tipo financiero se han evaluado según su valor nominal.

3.11 - Deudas con proveedores y gastos por pagar

Todas las deudas con los proveedores se han evaluado según su valor nominal.

Al cierre del ejercicio se incluyen en una cuenta de gastos por pagar todos los gastos ligados al ejercicio actual y contabilizados en el ejercicio siguiente.

3.12 - Deudas fiscales y sociales

Las deudas fiscales y sociales se han evaluado según su valor nominal.

La asociación registra una provisión para vacaciones acumuladas en virtud del principio de independencia de los ejercicios.

3.13 - Ingresos anticipados

Son los ingresos percibidos durante el ejercicio, pero ligados a bienes o servicios que se proporcionarán más adelante.

3.14 - Excepciones a las normas contables

No hay ninguna excepción significativa a los principios, normas y métodos esenciales de la contabilidad que merezca ser mencionada.

3.15 - Otras indicaciones sobre las normas contables

La información que sigue forma parte de las cuentas anuales cerradas por el Comité Ejecutivo.

4 - Información adicional relativa al activo del balance

4.1 - Estado del activo fijo y las amortizaciones

En total, los movimientos realizados durante el ejercicio (inversiones, material desechado y cesiones) se desglosan como sigue:

	Valor bruto inicio del ejercicio	Corrección	Valor bruto inicio del ejercicio	Aumentos	Disminuciones	Valor bruto al final del ejercicio
	Aprobados		Corregido			
Programas informáticos	29.745			—	—	29.745
Derechos inmateriales	26.587			—	—	26.587
Inmovilizado inmaterial	56.332		56.332	0	0	56.332
Terrenos	123.000			—	—	123.000
Construcciones	104.790			—	—	104.790
Instalaciones y acondicionamientos	10.125			—	—	10.125
Material de transporte	9.777			—	9.777	0
Material de oficina e informático	88.878			16.035	—	104.914
Mobiliario	10.143			—	—	10.143
Inmovilizado material	346.714		346.714	16.035	9.777	352.972
Bienes recibidos por legados o donaciones destinados a ser cedidos		25.000	25.000		0	25.000
Títulos de participaciones	851.555			—	—	851.555
Otros títulos	17.700			—	—	17.700
Préstamos	2.495			150.000	4.606	147.889
Depósitos y fianzas	136.394			—	—	136.394
Inmovilizado financiero	1.008 144		1.008 144	150.000	4.606	1.153 538
TOTAL GENERAL	1.411 190	25.000	1.436 190	166.035	14.383	1.587 842

Los **terrenos y construcciones** corresponden a un conjunto inmobiliario adquirido en Perú por valor de 227 790 €. El periodo de amortización de las

construcciones (base 104790 euros) de Perú es de 30 años. Estas construcciones están cedidas a Emaús Perú gratuitamente.

Los **bienes recibidos mediante legados destinados a ser cedidos** corresponden a la cuota a recibir sobre la venta de una casa (25 000€).

Emaús Internacional posee 800 000 euros en **participaciones** de la sociedad civil inmobiliaria “SCI Emmaüs” (lo que supone el 14,18% del capital) y adquirió en 2019 por una suma de 51.555€ títulos de Crédit Mutuel. Además, Emaús Internacional cuenta con 17.700 € en Banca Ética, en concepto de **otros títulos**.

Los préstamos solidarios se desglosan como sigue:

	Préstamos a 01/01/2020	Aumento	Disminución	Préstamos a 31/12/2020
EMAÚS LUBLIN (Polonia)	2.495	—	2.100	395
APPUI MICRO CREDIT		50.000	—	50.000
PRÉSTAMOS DIRECTOS		50.000	2.506	47.494
CRÉDITOS PUENTE		50.000	—	50.000
TOTAL	2.495	150.000	4.606	147.889

Los **depósitos y fianzas** corresponden básicamente a los depósitos hechos a título del Fondo Ético Emaús (136.394 €).

En total, los movimientos de amortización realizados durante el ejercicio se desglosan como sigue:

	Amortizaciones del inicio de ejercicio	Corrección	Amortizaciones del inicio de ejercicio	Dotaciones	Recuperaciones	Amortizaciones de final de ejercicio
	Aprobados		Corregido			
Programas informáticos	29.745			—	—	29.745
Derechos inmateriales	8.339			2.659	—	10.998
Inmovilizado inmaterial	38.084		38.084	2.659	0	40.743
Terrenos	—			—	—	0
Construcciones	45.409			3.493	—	48.902
Instalaciones y acondicionamientos	10.125			—	—	10.125
Material de transporte	9.777			—	9.777	0
Material de oficina e informática	75.947			11.068	—	87.015
Mobiliario	10.062			64	—	10.127
Inmovilizado material	151.321		151.321	14.625	9.777	156.169
Títulos de participación	141.000			—	—	141.000
Inmovilizado financiero	141.000		141.000	0	0	141.000
TOTAL GENERAL	330.405		330.405	17.284	0	337.912

A finales de 2016 se constató y registró una depreciación de 128.000 € de los títulos de participación en la SCI, que se reevaluó en 141.000 € a 31/12/.

4.2 - Existencias

Corresponden principalmente a existencias de libros, que están aún en venta y son ejemplares de los siguientes títulos:

- “Les Inédits”
- “Pensées Inédites”

El resto de las existencias es una serie de monedas con la efigie del Abbé Pierre (2.132 €).

Se observa una depreciación de 24 512 € en estas existencias.

4.3 - Vencimiento de las cuentas por cobrar

Las cuentas por cobrar tienen los siguientes plazos:

Estados de las cuentas por cobrar a 31/12/2020

CUENTAS POR COBRAR	Importe bruto	A menos de un año	A más de un año
Cuentas de usuarios	55.104	55.104	—
Facturas por emitir a clientes	—	—	—
Cuentas de usuarios y asimilados	55.104	55.104	—
Cuentas por cobrar procedentes de legados o donaciones	50.000	50.000	—
Deudas de proveedores	7.105	7.105	—
Personal	28.939	28.939	—
Ingresos por recibir		—	—
Estado - Impuestos y tasas	12.250	12.250	—
Otros		—	—
Otras cuentas por cobrar	48.295	48.295	—
Total	153.399	153.399	—

4.4 - Ingresos por recibir

Nada que señalar

5 - Información adicional relativa al pasivo del balance

5.1 - Fondos de la asociación

Los fondos de la asociación comprenden las reservas constituidas con los excedentes anteriores y el resultado aún no asignado a ninguna partida.

Variación de los fondos propios	Saldo a la apertura			Asignación del resultado	Aumento	Disminución o consumo	Al cierre
	Aprobado	Reproceso	Reproceso				
Fondos propios sin derecho de recuperación	—	—	—	—	—	—	—
Fondos propios con derecho de recuperación	—	—	—	—	—	—	—
Diferencia de reevaluación	—	—	—	—	—	—	—
Reservas	1.535 023	—	1.535 023	115.523	—	—	1.650 546
Remanente	—	67.500	67.500	—	—	—	67.500
Excedente o déficit del ejercicio	115.523	—	115.523	-115.523	578.184	—	578.184
Situación neta	1.650 546		1.718 046	—	578.184	—	2.296 230
Fondos propios consumibles	—	—	—	—	—	—	—
Subvenciones de inversión	67.500	-67.500	—	—	—	0	—
Provisiones reglamentadas	—	—	—	—	—	—	—
Total	1.718 046	-	1.718 046	-	578.184	-	2.296 230

Las subvenciones de inversiones que suman 67.500€ se refieren a la propiedad de los terrenos en Perú. Por ello, no son amortizables. De acuerdo con la nueva norma, se han recuperado como remanente.

5.2 - Provisiones para riesgos y gastos

	A 01/01/2020	Dotaciones	Recuperaciones	A 31/12/2020
Provisiones para gastos	31.181	6.457		37.638
TOTAL	31.181	6.457	0	37.638

Las provisiones para gastos corresponden a las provisiones para compromisos por pensiones. El total de las provisiones par jubilaciones se ha vuelto a calcular a 31 de diciembre de 2020 y asciende a 37.638 €.

El cálculo se ha realizado según los siguientes criterios:

- La tabla de mortalidad usada es la tabla reglamentaria TG 05
- El método de cálculo usado es el método retrospectivo prorratea t mporis
- Se ha partido de los 65 años como edad de jubilación
- Jubilación voluntaria por iniciativa del empleado
- Tasa de renovación del personal del 10%
- Tasa de cotizaciones sociales del 50%
- Tipo de actualización del 0,3%

5.3 - Fondos con destino específico

Los fondos con destino específico están constituidos por importes recibidos o por recibir en el marco de los convenios firmados con donantes (grupos Emaús u organizaciones ajenas al movimiento) y que no han sido aún utilizados. Este es el detalle de su situación actual:

Variation des fonds dédiés issus de :	A l'ouverture de l'exercice			Reports	Utilisations		Transferts	A la clôture de l'exercice	
	Approuvé	Retraitements	Retraite�		Montant global	Dont remboursements		Montant global	Projets sans dépense au cours des deux derniers exercices
Subventions d'exploitation	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Contributions financières d'autres organismes									
Appui aux Groupes / Regions		1 113 764	1 113 764	277 369	-	-	-116 687	1 274 446	-
Fonds Conteneur	54 600	-	54 600						
Fonds Ethique	202 274	-	202 274						
Fonds d'Urgence CE	20 000	-	20 000						
Appel d'urgences	24 605	-	24 605						
Fonds régionaux de Solidarité	17 400	-	17 400						
Prog annuel Solidarité	774 886	-	774 886						
Jumelage	20 000	-	20 000						
Programme d'accès aux droits		438 184	438 184		85 936		40 000	392 249	-
Mutuelles Santé	243 420	-	243 420						
Education	70 759	-	70 759						
Accès � l'eau	124 005	-	124 005						
Actions / Campagne de plaidoyer		260 380	260 380	50 500			56 687	367 568	-
Migrants	50 834	-	50 834						
Blog Migrations	14 836	-	14 836						
Campagne (paie et ...)	25 000	-	25 000						
Opérations Diverses	159 781	-	159 781						
Outils P�dagogiques	9 929	-	9 929						
Soutien Alliances et Partenaires		30 000	30 000	26 910			-	56 910	-
Alliances	30 000	-	30 000						
Mémoire	92 908	92 908	92 908		7 454		20 000	105 454	-
Ressources li�es � la g�n�rosit� du public	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	1 935 237	92 908	1 935 237	354 779	93 389	-	- 0	2 196 627	-

La aplicación de la nueva normativa contable 2018-06 nos ha llevado a :

- Hacer más legible la estructura de fondos con destino específico;
- Y a mejorar la comunicación sobre la asignación de los fondos con nuestros donantes, y por ende con los grupos de Emaús en el mundo.

Nueva segmentación de los fondos con destino específico

Se ha realizado una segmentación más detallada y simplificada de los fondos con destino específico en torno a 5 ejes:

- Apoyo a grupos / Regiones
- Programa de acceso a los derechos
- Acciones / Campañas de incidencia
- Apoyo de alianzas y socios
- Fondos de memoria

Información inmediata de los donantes sobre la asignación de los fondos

Uno de los puntos más importantes de esta reforma es que las sumas recibidas en el marco de la Venta Anual de Solidaridad (VAS), deben ser asignadas a los fondos con destino específico en el momento del pago y no durante el año siguiente.

De esta forma, en 2019, los grupos de Emaús abonaron su VAS en una cuenta Fondo con destino específico, que se llamaba antiguamente Programa anual de Solidaridad (ver más arriba). En 2020, el Comité Ejecutivo de junio de 2020 reasignó esta suma entre los distintos fondos pre-existentes con destino específico. A los grupos de Emaús se les informaba del destino de su VAS después de su abono.

A partir de 2021, el Comité Ejecutivo y el Consejo de Administración asignarán las VAS de 2021 a principios de año. De esta forma, los grupos de Emaús sabrán en el momento del pago a dónde irá su VAS. Por ejemplo, el CE y el CA votarán en abril de 2021, que el 70% de la VAS irá al Fondo con destino específico dedicado al apoyo a los grupos. Las comunidades que pagarán su VAS en 2021 sabrán que el 70% del pago estará destinado al apoyo a los grupos, y el 30% a otras acciones de Emaús Internacional.

El año 2020 es un año de transición. La asignación de las VAS se ha realizado de forma efectiva durante el año 2020. Pero, al no haber sido informado en el momento del abono de sus VAS, Emaús Internacional informará a posteriori a todos los grupos del destino de los VAS pagados en 2020.

5.4 - Legados o donaciones

En la cuenta de resultados, los legados y las donaciones se descomponen de la siguiente forma:

INGRESOS	Importes
Importe percibido de seguros de vida	
Importe de la partida ingresos "legados o donaciones" definido en el artículo 213-9	66.048
Precio de venta de bienes recibidos por legado o donaciones destinados a ser cedidos	
Recuperación de las depreciaciones de activos recibidos por legados o donaciones destinados a ser cedidos	
Uso de los fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones	
GASTOS	Importes
Valor neto contable de los bienes recibidos por legados o donaciones destinados a ser cedidos	
Dotación a las depreciaciones de activos recibidos por legados o donaciones destinados a ser cedidos	
Saldo en fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones.	50.000
SALDO DE LA PARTIDA	16.048

En el balance, los fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones se componen de

- Un legado de 25.000 € pendiente de percibir sobre la venta de una casa;
- Y de un legado de 50.000 € pendiente de percibir de sumas de liquidez financiera.

	Fondos por utilizar al inicio del ejercicio	Utilización durante el ejercicio	Nuevos fondos con destino específico aún por utilizar	Fondos por utilizar al cierre del ejercicio
Tipo de recursos	A	B	C	D = A-B+C
Fondos por cobrar procedentes de legados y donaciones	25.000		50.000	75.000
Depreciaciones sobre los bienes procedentes de legados y donaciones				
TOTAL	25.000	-	50.000	75.000

5.5 - Préstamos y deudas financieras varias (Fondo Ético Emaús)

El resto de los créditos y deudas asimiladas corresponden a los importes depositados por los grupos Emaús en el Fondo Ético Emaús (a través de la Banca Ética) o a préstamos de solidaridad gestionados directamente por Emaús Internacional. El Fondo Ético Emaús permite que la Banca Ética pueda conceder préstamos a los grupos Emaús y a otras organizaciones y asociaciones apoyadas por Emaús.

Estos fondos quedan inmovilizados por el periodo que defina el depositario, que debe ser como mínimo de 24 meses a partir del 1 de enero o del 1 de julio posterior a la fecha del depósito.

Los fondos están depositados en Banca Popolare Etica, en una cuenta remunerada a un tipo Euribor trimestral.

En el convenio firmado con Banca Ética se precisa que los intereses financieros derivados de los préstamos se ceden a Emaús Internacional.

Los préstamos que se conceden están garantizados, por el fondo constituido, en un 60%.

En cuanto al riesgo de impago en los préstamos concedidos por Banca Ética, hasta hoy no se ha presentado el caso (actualmente hay cuatro proyectos en curso). No obstante, de ocurrir, Emaús Internacional se haría cargo de la devolución del préstamo, no sin antes tomarse las medidas que se detallan a continuación

- En relación con Banca Ética:
 - solicitar a Banca Ética que se reorganicen los plazos de devolución;
 - recurrir a los activos de los prestatarios para poder proceder a la devolución.
- Del lado de Emaús Internacional :
 - utilizar el fondo de garantía de Emaús Internacional;
 - solicitar apoyo a los diferentes grupos para poder hacer frente a la deuda.

Hasta la fecha, Banca Ética ha presentado a Emaús Internacional cuatro proyectos de un importe total de 702.944 euros, de los cuales 277.200 euros están avalados por el Fondo Ético Emaús. Estos son los proyectos seleccionados y aprobados por el Comité Ejecutivo:

- **Emaús Buenos Aires** (Año 2009): esta comunidad recibió un préstamo de 60.000 euros para la construcción de un taller de carpintería (el Fondo Ético

Emaús avala 36.000 euros). Este préstamo debería finalizarse en julio de 2017, queda un importe pendiente de devolución de 7.733 €.

- **Bosnia-Herzegovina, Cooperativa INSIEME** (años 2008 y 2010): cooperativa de producción y comercialización de frutas y verduras, que emplea a personas en situación de exclusión y vulnerabilidad social. Los préstamos concedidos a la cooperativa ascienden a 415 944 euros. La garantía solicitada a través del Fondo Ético Emaús es de 60 000 euros, lo que supone una cantidad inferior al 60% que se garantiza en principio.
- **Bosnia-Herzegovina, Foro Internacional de la Solidaridad** (año 2010): el préstamo concedido al FIS es de 257 000 euros, de los cuales el Fondo Ético Emaús garantiza 154 200 euros.
- **Polonia, Emaús RZESZOW** (año 2010): el préstamo es de un total de 30 000 euros, de los cuales el Fondo Ético Emaús garantiza 18 000 euros. Este préstamo vence el 29 de abril de 2021.

5.6 - Vencimiento de deudas

Los plazos establecidos para el abono de las deudas son los siguientes:

Situación de deudas a 31/12/2020

DEUDAS	Importe bruto	A menos de un año	A entre 1 y 5 años	A más de 5 años
Préstamos y deudas financieras varias	674.243	674.243	—	—
Deudas con proveedores y asimiladas	318.343	318.343	—	—
Deudas fiscales y sociales	183.313	183.313	—	—
Otras deudas	23.068	23.068	—	—
Total	1.198 966	1.198 966	—	—

Deudas con proveedores y asimilados

Las deudas con los proveedores y otras cuentas por pagar relacionadas ascienden a 318.343 €. He aquí el desglose:

- Deudas con proveedores: 242.860 €, destacando:
 - Emaús Francia: 27.349 €
 - Emaús África: 20.000 €
 - Emaús Paou : 20.000 €
 - SCI Emaús: 105.927 €

- Facturas aún no recibidas: 75.482 €, destacando:
 - Emaús Francia : 58.787 €
 - Audisol (asesoría contabilidad) : 8.208 €
 - Jegard (auditoría de cuentas): 6.732 €

Deudas fiscales y sociales

Las deudas fiscales y sociales ascienden a 183.313 €, y se componen, principalmente, de:

- la provisión para deudas por vacaciones: 45.186 €
- la seguridad social: 60.006 €
- gastos sociales asociados a vacaciones: 24.832 €

Otras deudas

Esta línea incluye, principalmente, las cantidades aún por transferir de los clientes (15.119 €) y los demás acreedores varios (7.948€).

6 - Información varia

6.1 - Plantilla

El personal a 31 de diciembre de 2020 se compone de 21 personas, de las cuales:

- 5 tienen el estatus de “cadre”¹
- 16 no tienen el estatus de “cadre”

¹ Nota de la traductora: estatus específico que tienen en Francia las categorías profesionales de responsables, sin que tengan necesariamente personas a su cargo. Cabe destacar algunas diferencias en el pago de las cotizaciones sociales.

6.2 - Remuneración de los directivos

En la asociación, la remuneración y beneficios adicionales (en especie) para los tres “cadres” directivos de mayor responsabilidad, tanto empleados como voluntarios (estipulados por el artículo 20 de la Ley 2006-586 del 23/05/2006 francesa, relativa al voluntariado en asociaciones y a la participación en la educación) son:

	Remuneración	Beneficios en especie
Empleados	nada que señalar	nada que señalar
Voluntarios	nada que señalar	nada que señalar

6.3 - Promesas (no incluidas en el balance)

Recibidas :

Nada que señalar.

Realizadas :

Nada que señalar.

6.4 - Aspectos específicos de la asociación

Esta asociación recibe ayuda no económica o contribuciones voluntarias mediante las cuales personas físicas o jurídicas aportan trabajo, bienes u otros servicios de manera gratuita.

Emaús International se ha beneficiado de la cesión de forma desinteresada de obras de artistas. Estas contribuciones voluntarias se han valorado en 40.804€.

Al margen de estas donaciones en especie, la asociación no disfruta de:

- locales, instalaciones o terrenos que le sean cedidos de manera desinteresada;
- personas a su disposición.

6.5 - Información relativa a la cuenta de resultados

Las cuotas y las ventas solidarias en beneficio de Emaús Internacional se reflejan como ingresos por cobrar. Los proyectos financiados por Emaús Internacional mediante los fondos específicos se reflejan como gastos en el desembolso.

6.6 - Acontecimientos reseñables posteriores al cierre

La epidemia de la Covid-19 continúa en el 2021. En este contexto, Emaús Internacional continúa aplicando las medidas necesarias para que el conjunto de sus colaboradores pueda teletrabajar y para permitirles que puedan seguir desarrollando su misión.

Las consecuencias financieras de la crisis para el año 2021 todavía no son cuantificables. Estas dependerán de la situación sanitaria y de la política de vacunación del gobierno.